

3.4 The relative pronouns *qui*, *que*, *dont*

Il y a beaucoup de campings dont la réputation est excellente et qui ne sont pas trop chers.

Tout le monde était sympathique et c'est ça que j'aime avant tout.

- There is no separate word for *who* and *which* in French. Whether you use **qui** or **que** depends on the grammatical function of the word. Look at the following examples:

Je m'entendais bien avec la femme **qui** campait à côté de nous.

*I got on well with the woman who was camping next to us.*

Il y avait un restaurant **qui** servait des fruits de mer délicieux.

*There was a restaurant which served delicious seafood.*

Here **qui** means both *who* and *which*. **Qui** is used because it is the subject of the clause in both cases.

- Similarly, **que** is used in the next examples to mean both *whom* and *which*:

Le camping **que** nous avons choisi est très bien aménagé.

*The campsite which we've chosen is very well laid out.*

Tous les campeurs **que** j'ai rencontrés étaient très gentils.

*All the campers whom I met were very kind.*

**Que** is used because it is the **direct object** in both clauses.

- A rough-and-ready method of deciding whether to use **qui** or **que** is to use **qui** if the next item in the sentence is the verb. If this is not the case, use **que**. Try these examples:

i. C'est le camping \_\_\_ nous avons choisi l'année dernière.

ii. C'est le camping \_\_\_ avait une belle piscine.

In the first example, the verb does not come next, therefore **que** is correct. In the second example, the verb does come next, therefore **qui** is correct.

- A) Using the rules given above, complete what Mme Dupuy has to say about her holiday by filling the gaps with **qui** or **que**.

- 1 La tente \_\_\_ nous avons louée était trop petite.
- 2 Nous sommes allés à la plage \_\_\_ était à côté du camping.
- 3 C'est le bruit \_\_\_ je n'aime pas.
- 4 Le repas \_\_\_ nous avons pris sur le port était superbe.
- 5 Ce sont les autres campeurs \_\_\_ sont importants pour moi.
- 6 Les fruits de mer étaient les meilleurs \_\_\_ j'aie jamais mangés.
- 7 C'est Jean-Marc \_\_\_ adore la planche à voile.
- 8 C'est une région \_\_\_ je n'ai jamais visitée.

- **Dont** can mean *of whom*, *of which*, *about whom*, *about which* and *whose*. Look at these examples:

C'est la femme **dont** je parlais hier soir.

*It's the woman about whom I was talking last night.*

La pollution des plages est un problème **dont** on parle beaucoup.

*Coastline pollution is a problem about which we talk a lot.*

C'est l'homme **dont** la voiture a été cambriolée.

*That's the man whose car was broken into.*

- B) Use **qui**, **que**, **qu'** or **dont** correctly to complete these comments made by tourists about their holidays on the Atlantic coast.

- 1 Les campeurs \_\_\_ on rencontre sont presque tous très sympathiques.
- 2 Le patron, \_\_\_ la femme est anglaise, apprécie beaucoup les campeurs britanniques.
- 3 Les plages \_\_\_ longent la côte sont immenses et très propres.
- 4 Là-bas, on trouve tous les équipements \_\_\_ on pourrait avoir besoin.
- 5 Les bateaux de plaisance \_\_\_ visitent Saint-Gilles créent de l'animation dans ce petit port de pêche.
- 6 Cette station \_\_\_ la plage a une renommée internationale a un certain nombre d'hôtels de luxe.
- 7 Le musée de voitures anciennes \_\_\_ nous avons visité hier était très intéressant.
- 8 Les dunes \_\_\_ la côte est bordée protègent les campings du vent de la mer.